

# Карта бара

## ВЕРМУТ ИТАЛИЯ / VERMOUTH ITALI (40ml)

«Martini» Bianco / «Martini» Bianco	370 Р
«Martini» Rosso / «Martini» Rosso	370 Р

## ДЖИН РОССИЯ / GIN RUSSIA (40ml)

«Barrister» Dry / «Barrister» Dry	260 Р
«Broom» Dry / «Broom» Dry	290 Р

## ТЕКИЛА МЕКСИКА / TEQUILA MEX (40ml)

«La Mision del Siglo XXI» Silver / «La Mision del Siglo XXI» Silver	340 Р
«La Mision del Siglo XXI» Gold / «La Mision del Siglo XXI» Gold	340 Р

## ВИСКИ / WHISKEY (40 ml)

«The Generation» Индия / «The Generation» India	260 Р
«Sea Witch» Россия / «Sea Witch» Russia	260 Р

## РОМ / RUM (40 ml)

«Danza del Fuego Blanco» выдержанный Россия / «Dansa del Fuego Blanco» seas ned Russia	350 Р
«Calenter Aged Rum» тёмный Индия / «Calenter Aged Rum» dark India	230 Р

## БРЕНДИ ФРАНЦИЯ / BRANDY FRAN (40ml)

«Courriere» Napoleon V.S.O.P. / «Courriere» Napoleon V.S.O.P.	370 Р
---	-------

## КОНЬЯК / COGNAC (40ml)

«Abrau-Durso 1870» выдержанный Россия / «Abrau-Durso 1870» Russia	430 Р
«Коктебель 5°» Россия / Koktebel 5 Russia	240 Р

## ЛИКЕРЫ / LIQUEUR'S (40ml)

«Fowler's» Cream Liqueur / «Fowler's» Cream Liqueur	240 Р
---	-------

## НАСТОЙКИ / TINCTURE (40ml)

Сиббиттер «Ягодный» / «Sibbitter» Berry	210 Р
Сиббиттер «Sibbitter Honey & Tabasco» / «Sibbitter Honey & Tabasco»	210 Р
Сиббиттер «Sibbitter Spice & Herb» / «Sibbitter Spice & Herb»	210 Р

## ВОДКА / VODKA (40ml)

«Ханская» / «Khan's»	240 Р
«Татарстан» / «Tatarstan»	200 Р
«Пять Озер» / «Five Lakes»	200 Р
Хаски «Original» / Hasky «Original»	200 Р
«Белая Берёзка» / «White Birch»	200 Р
Сибирский Экспресс / «Siberian Express»	280 Р

## ГАСТРОНОМИЧЕСКАЯ ВОДКА РОССИЯ / GASTRONOMIC VODKA RUSSIA (40ml)

GASTRONOM №4, к рыбным блюдам / Gastronom №4,for fish dishes	220 Р
GASTRONOM №7, к мясным блюдам / Gastronom №7,for meat dishes	220 Р

## ВИНО (МИНЬОНЫ) РОССИЯ / WINE (MINIONS) RUSSIA

«Шато Тамань» Селект Блан белое сухое / «Chateau Taman» Select Blanc dry white	410 Р
«Шато Тамань» Селект Руж красное сухое / «Chateau Taman» Select Rouge red dry	410 Р
«Шато Тамань» Селект Роуз розовое вино / «Chateau Taman» Select Rose brut	410 Р

## ИГРИСТОЕ ВИНО / SPARKLING WINE (750ml)

«Radise Prosecco Extra Dry» белое брют Италия / «Radise Prosecco Extra Dry» white brut Italy	2900 Р
«Эритаж» белое п/сл Россия / «Erythage» white semi-sweet Russia	1700 Р
«Абрау-Дюрсо Резервр» розовое брют Россия / «Abrau-Durso Reserve» rose brut Russia	2400 Р

## ВИНО ПО БОКАЛАМ / GLASS OF WINE (125ml)

«Абрау Эстейтс» белое сухое Россия / «Abrau Estates» white dry Russia	320 Р
«Шато Тамань Шардоне» белое п/сл Россия / «Chateau Taman Chardonnay» white semi-sweet Russia	420 Р
«Абрау Эстейтс» красное сухое Россия / «Abrau Estates» red dry Russia	320 Р
«Шато Тамань Мерло» красное п/сл Россия / «Chateau Taman Merlot» red semi-sweet Russia	420 Р
«Абрау Эстейтс» розовое сухое вино Россия / «Abrau Estates» dry rose wine Russia	340 Р

## БЕЛОЕ ВИНО / WHITE WINE (750ml)

«Abrau-Durso Chardonaу» сухое белое Россия / «Abrau-Durso Chardonaу» white dry Russia	3500 Р
«Ocean Buffet» Винью Верде полусухое Португалия / «Ocean Buffet» Vinho verde semi-dry Portugal	2500 Р
«River Route» Гевюрцтраминер п/сл Германия / «River Route» Gewurztraminer semi-sweet Germany	3100 Р

## РОЗОВОЕ ВИНО / ROSE WINE (750ml)

«Ten Mile Bridge» Роуз сухое Португалия / «Ten Mile Bridge» rose dry Portugal	2600 Р
---	--------

## КРАСНОЕ ВИНО / RED WINE (750ml)

«Portobello» Кьянти сухое Италия / «Portobello» Chianti dry Italy	2500 Р
«Kindzmarauli» Palavani п/сл Грузия / «Kindzmarauli» Palavani semi-sweet Georgia	3100 Р

## ПИВО РАЗЛИВНОЕ/DRAFT BEER

«Белый кремль» / «The White Kremlin» (500мл)	270 Р
«Стелла артуа» / «Stella Artois» (500 мл)	350 Р

## ПИВО БУТЫЛОЧНОЕ / BOTTLED BEER

«Белый кремль» классическое / «The white Kremlin is a classic» (450 ml)	280 Р
«Белый кремль» белое н/ф / «White Kremlin» white unfiltered (450ml)	280 Р
«Velкороровискy kozel» светлое / «Velkopopovicky kozel» Light beer (450ml)	270 Р
«Velкороровискy kozel» тёмное / «Velkopopovicky kozel» Dark beer (450ml)	270 Р
Пивной напиток « El Capulco» светлое / Beer drink «El Capulco» light (400ml)	340 Р
«Hoegaarden» грейпфрут / «Hoegaarden» grapefruit (440ml)	320 Р
Пивной напиток «BUD» б/а / Beer drink «BUD» non-alcoholic (330ml)	190 Р
«Ayinger Albairisch» темное Германия / «Ayinger Albairisch» dark Germany (500ml)	500 Р
«Ayinger Albairisch» светлая Германия / «Ayinger Albairisch» bright Germany (500ml)	500 Р
«Corona Extra Мексика» / «Corona Extra Mexico» (330ml)	350 Р

## НАПИТКИ Б/А / DRINKS NON-ALCOHOLIC

Сок в ассортименте / Juice in assortment (200ml)	160 Р
Морс клюквенный / Cranberry juice (200ml)	120 Р
Вода газ/не газ. / Water gas/not gas (500ml)	130 Р
Кола/битер лимон/тоник / Coca-cola/bitter lemon/tonic (330ml)	250 Р
Ред Бул / Red Bull (250ml)	280 Р
Чай Фьюзти / Fuse Tea (500ml)	230 Р

## ЛИМОНАДЫ / LEMONADE

Апельсин- клубника / Orange-strawberry (1000 ml)	660 Р
Базеликовый грейпфрут / Basil grapefruit (1000 ml)	660 Р
Клубника-гранат / Strawberry – pomegranate (1000 ml)	660 Р

## СВЕЖЕВЫЖИТЫЕ СОКИ / FRESHLY SQUEEZED JUICES

Апельсиновый/Orange (200ml)	270 Р
Яблочный / Apple (200ml)	240 Р
Морковный / Carrot (200ml)	210 Р

## АЛКОГОЛЬНЫЕ КОКТЕЙЛИ / ALCOHOLIC COCKTAILS

Текила Санрайз / Tequila Sunrise (230ml)	430 Р
Секс на пляже / Sex on the beach (220ml)	330 Р
Пина Колада / Pina Colada (330ml)	370 Р
Мохито / Mojito (290ml)	520 Р
Мартини Тоник / Martini Tonic (270ml)	360 Р
Джин Тоник / Gin and Tonic (200ml)	340 Р
Лонг Айленд / Long Island (260ml)	390 Р
Голубая Лагуна / The Blue Lagoon (270ml)	340 Р
Виски-кола / Whiskey Cola (170ml)	390 Р
Б-52 / B-52 (45ml)	240 Р
Апероль ШПРИЦ / Aperol Spritz (340ml)	460 Р

## БЕЗАЛКОГОЛЬНЫЕ КОКТЕЙЛИ / NON-ALCOHOLIC COCKTAILS

Пина Колада / Pina Colada (290ml)	360 Р
Мохито / Mojito (290ml)	280 Р

## ЧАЙ / TEA

Чай в чайнике в ассортименте / Tea in a teapot in the assortment (400ml)	260 Р
Чай в чашке / Tea in a cup (200ml)	110 Р
Чай «Татарский» / «Tatar» tea (800ml)	480 Р
Чай с шиповником и мятой / Tea with rose hips and mint (800ml)	480 Р
Чай облепиховый / Sea buckthorn tea (800ml)	480 Р
Чай марокканский / Moroccan tea (800ml)	480 Р
Чай имбирный / Ginger tea (800ml)	480 Р

## КОФЕ / COFFEE

ЛЮБОЙ НАПИТОК МОЖНО ПРИГОТОВИТЬ НА АЛЬТЕРНАТИВНОМ МОЛОКЕ/  
ANY DRINK CAN BE PREPARED WITH ALTERNATIVE MILK

Эспрессо / Espresso (30ml)	100 Р
Американо /Americano (120ml/300ml)	130/260 Р
Капучино / Cappuccino (120ml/300ml)	140/280 Р
Латте / Latte (150ml/300ml)	150/300 Р
Капучино «Банан-соленая карамель» (300ml)	290 Р
Cappuccino «Banana-salty-caramel»	
Латте «Яблочный штрудель» / Latte «Apple strudel» (300ml)	290 Р
Раф «Амаретто» / Raf «Amaretto» (300ml)	290 Р
Глясе / Glace (300 ml)	350 Р
Айс латте/ Ice latte (300 ml)	300 Р
Раф «Взрывная карамель»/ Raf "Explosive caramel" (300 ml)	350 Р
Какао «Шоколадный рай»/ Cocoa "Chocolate paradise" (300 ml)	350 Р
Сироп в ассортименте / Syrup in the assortment (10ml)	30 Р
Молоко Альтернативное / Milk Alternative (50ml)	50 Р
Сливки / Cream (10ml)	10 Р

## СНЕКИ / SNACKS

Арахис / Peanut (30гр)	70 Р
Чипсы / Chips (35гр)	170 Р
Шоколад Риттер-спорт / Chocolate Ritter-sport (1um)	350 Р
Шоколадные батончики в ассортименте / Chocolate bars in the assortment (1um)	180 Р
Жевательная резинка / Chewing gum (1um)	110 Р

## ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ / STARTERS

 **МЯСНОЕ ТАТАРСКОЕ АССОРТИ / DELI MEATS** (200/50/20/20) **1600 ₹**  
Вяленая утиная грудка, заливоч конский, бастурма из конины. Подается с чесночными хлебцами, маринованными огурчиками и красным луком / Dried Duck breast, horse neck, Kazyluk, Served with garlic gressini, green sauce and cherry tomatoes

**АССОРТИ РЫБНОЕ / FISH ASSORTED** (150/40/10) **1330 ₹**  
Сёмга с/с, рыба масляная, форель х/к, медово-горчичный соус, розовое масло, долька лимона и пшеничные хлебцы / Salmon, butter, trout, honey mustard sauce, rose oil, lemon slice and wheat bread

**СЕЛЬДЬ С КАРТОФЕЛЕМ / HERRING WITH POTATOES** (100/150/30) **410 ₹**  
Подается с маринованным луком и ароматным маслом / Served with pickled onions and fragrant oil

**РАЗНОСОЛЫ К КРЕПКОМУ / PICKLES TO STRONG** (320) **410 ₹**  
Маринованные огурцы, помидоры, перец "Цыцак", маринованный чеснок, капуста по-гурийски и квашеная / Pickled cucumbers, tomatoes, pepper "Tsitsak", pickled garlic, cabbage in Gurian and sauerkraut

**ОВОЩНОЙ БУКЕТ / VEGETABLE BOUQUET** (360) **570 ₹**  
Огурцы, помидоры, редис, перец болгарский, микс салат, зелёный лук, кинза, петрушка, базилик, укроп и зелёный соус / Cucumbers, tomatoes, radishes, bell peppers, mixed salad, green onions, coriander, parsley, basil, dill and green sauce

**ФРУКТОВАЯ ВАЗА / ASSORTED FRUIT** (1000) **1000 ₹**  
Состав по сезону, уточняйте у официанта / composition by season, check with the waiter

**АССОРТИ ИЗ СЫРОВ / CHEESE ASSORTED** (160/120/30/40) **1200 ₹**  
Брынза, пармезан, бри, камамбер, мёд, физалис, виноград, грецкий орех и груша / Cheese, parmesan, brie, camembert, honey, physalis, grapes, walnut and pear

## ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ / HOT APPETIZERS

**ГИРОС С КУРИЦЕЙ / GYROS WITH CHICKEN** (465) **460 ₹**  
Пита, куриное филе, помидоры, огурцы, салат Айсберг, картофель фри, соус Дзадзика / Pita, chicken fillet, tomatoes, cucumbers, iceberg lettuce, French fries, Zaziki sauce

**КУРИНЫЕ КРЫЛЬЯ БАРБЕКЮ / BARBECUE CHICKEN WINGS** (180/30) **800 ₹**  
Пикантные поджаренные куриные крылышки, глазированные соусом барбекю / Spicy smoked chicken wings glazed with barbecue sauce

**СЫРНЫЕ ПАЛОЧКИ / CHEESE STICKS** (140/50) **320 ₹**  
Твердый сыр в панировке жареный в масле, подается с соусом тар-тар / Hard cheese in breadcrumbs fried in butter, served with tartar sauce

**ГРЕНКИ ЧЕСНОЧНЫЕ С СОУСОМ ТАР-ТАР / GARLIC CROUTONS WITH TARTAR SAUCE** (140/50) **190 ₹**

**ПИВНОЙ СЕТ / BEER PLATE** (100/100/100/30/50/50) **1380 ₹**  
Крылья BBQ, гренки чесночные, сыр косичка, луковые кольца, сырные палочки, 2 соуса / BBQ wings, garlic croutons, pigtail cheese, onion rings, cheese sticks, 2 sauces

## САЛАТЫ / SALADS

**ЦЕЗАРЬ С КУРИЦЕЙ / CEASAR SALAD WITH CHICKEN** (180) **410 ₹**  
Салат, куриное филе, томаты черри, перепелиное яйцо, соус цезарь, сыр пармезан / Salad, chicken fillet, cherry tomatoes, quail egg, Ceasar sauce, parmesan cheese

**САЛАТ "ГРЕЧЕСКИЙ" / GREEK SALAD** (180) **440 ₹**  
Сыр фета, огурцы, помидоры, перец болгарский, маслины, оливки, лук красный, оливковое масло / Cheese cheese, cucumbers, tomatoes, bell pepper, olives, red onion, olive oil

**САЛАТ С ХРУСТЯЩИМ БАКЛАЖАНОМ / CRISPY EGGPLANT SALAD** (180) **430 ₹**  
Листья салата микс, кинза, остро-сладкий соус / Mixed lettuce leaves, coriander, hot-sweet sauce

**САЛАТ "ТЕЛЯТИНА ПО-КОРОЛЕВСКИ" / "ROYAL VEAL" SALAD** (200) **450 ₹**  
Телятина, помидоры, консервированные огурцы, фасоль, красный лук, перец, редис, сыр, соус майонезный / Veal, tomatoes, pickled cucumbers, beans, red onion, pepper, radish, cheese, mayonnaise sauce

# Татарская кухня

## СУПЫ / SOUPS

 **"ТОКМАЧ" С ДЕРЕВЕНСКОЙ КУРИЦЕЙ И КАТЫКОМ** (250/30) **310 ₹**  
**ТОКМАЧ WITH RUSTIC CHICKEN AND KATUK**  
Традиционный татарский суп / Traditional Tatar soup

 **СУП-ШУРПА С БАРАНИНОЙ / SHURPA SOUP WITH MUTTON** (260) **570 ₹**  
**BARBECUE CHICKEN WINGS**  
Традиционный, наваристый татарский суп с овощами и нежным филе баранины / Traditional, rich Tatar soup with vegetables and tender lamb fillet

**УХА "ПО-ФИНСКИ" / EAR "IN FINNISH"** (250) **720 ₹**  
Судак, сёмга, сливки, картофель, помидоры и зелень / Pike perch, salmon, cream, potatoes, tomatoes and greens

**СОЛЯНКА ТРАДИЦИОННАЯ / SOLYANKA TRADITIONAL** (250/20) **410 ₹**  
Наваристая мясная похлёбка с вяленным ассорти, маринованными огурцами, томатным пюре, подается с зеленью и лимоном / Rich meat soup with dried meat, pickled cucumbers, tomato puree, prunes, served with herbs and lemon

 **СУП ДНЯ / SOUP OF THE DAY**

## ГОРЯЧИЕ БЛЮДА / MAIN COURSE


### БЛЮДА ИЗ РЫБЫ / FISH COURSES


**СТЕЙК ИЗ СЁМГИ НА ПАРУ / SALMON STEAK** (120/75/50) **1420 ₹**  
Подается с овощами на пару и сливочно-горчичным соусом / Served with steamed vegetables and creamy mustard sauce

 **"ТЭБЭ" ИЗ СУДАКА / "ТЕБЕ" FROM PIKE PERCH** (140/110) **1100 ₹**  
Жаренный судак с овощами под соусом / Fried walleye with vegetables in sauce

### БЛЮДА ИЗ МЯСА / MEAT COURSES

 **МЯСО ПО "БУЛГАРСКИ" / BULGARIAN STYLE MEAT** (350) **960 ₹**  
Томлёная конина, печеный картофель и морковь, репчатый лук, мясной соус / Stewed horse meat, baked potatoes and carrots, onions, meat sauce

 **"КЫЗДЫРМА" / "KYZDYRMA"** (290) **960 ₹**  
Говядина, чернослив, картофель и перья из красного лука / Beef, prunes, potatoes and red onion feathers

 **"АЗУ" / "AZU"** (320) **950 ₹**  
Баранина, маринованные огурчики, подается на печеном картофеле с томатно-чесночным соусом / Lamb, pickled cucumbers, served on baked potatoes with tomato and garlic sauce

**СТЕЙК "НЬЮ - ЙОРК" / "NEW YORK" STEAK** (300) **1550 ₹**  
Говяжья вырезка, соус томатный, томатная паста, сливки, перец / Beef tenderloin, tomato sauce, tomato paste, cream, pepper

### ГАРНИРЫ / SIDE DISHES

**ОВОЩИ ГРИЛЬ / GRILLED VEGETABLES** (190) **280 ₹**  
Кукуруза, баклажан, болгарский перец, цукини, репчатый лук / Corn, eggplant, bell pepper, zucchini, onion

**КАРТОФЕЛЬ ПО-ДЕРЕВЕНСКИ / BAKED POTATO WEDGESE** (150) **240 ₹**

**КАРТОФЕЛЬ ФРИ / FRENCH FRIES** (150) **240 ₹**

**РИС С ОВОЩАМИ / RICE WITH VEGETABLES** (150) **180 ₹**  
Морковь, кукуруза, горошек, репчатый лук / Carrots, corn, peas, onions

**ОВОЩИ НА ПАРУ / STEAMED VEGETABLES** (200) **250 ₹**  
Цветная капуста, стручковая фасоль / Cauliflower, green beans

**СПАГЕТТИ ИЗ ТВЕРДЫХ СОРТОВ ПШЕНИЦЫ / DURUM WHEAT SPAGHETTI** (150) **150 ₹**

 **Татарское национальное блюдо**

## ПАСТА / PASTA

**ТОМАТНАЯ / ТОМАТО** (260) **500 ₹**

**КАРБОНАРА / CARBONARA** (280) **650 ₹**

**С КУРИЦЕЙ И ГРИБАМИ / WITH CHICKEN AND MUSHROOMS** (280) **700 ₹**

## СОУСЫ / SAUCES & DRESSINGS

**СМЕТАННЫЙ / SOUR CREAM** (50) **70 ₹**  
Сметана, зелень, чеснок, чёрный молотый перец / Corn, eggplant, bell pepper, zucchini, onion

**АДЖИКА ДОМАШНЯЯ / HOMEMADE ADJIKA** (50) **120 ₹**  
Томаты в с/с, чеснок, зелень, перец острый и чёрный молотый / Tomatoes in a/c, garlic, herbs, hot pepper and ground black

**ЗЕЛЕНый ИЗ АРОМАТНЫХ ТРАВ / GREEN FROM HERBS** (50) **120 ₹**  
Базилик, петрушка, кинза, кумин, чеснок, острый свежий перец, масло оливковое, миндаль / Basil, parsley, cilantro, cumin, garlic, hot fresh pepper, olive oil, almonds

**СОУС ИЗ ПЕЧЁНОГО ПЕРЦА / BAKED PEPPER SAUCE** (50) **120 ₹**  
Перец болгарский, вино белое, перец чёрный молотый / Bell pepper, white wine, ground black pepper

**ТОМАТНЫЙ / ТОМАТО** (50) **120 ₹**  
Томаты печеные, красный лук, свежий перец чили, зелень, чеснок / Baked tomatoes, red onion, fresh chili pepper, herbs, garlic

**ИМБИРНЫЙ / GINGER** (50) **120 ₹**

**ГОРЧИЦА\ГРАНАТОВЫЙ\ТКЕМАЛИ\СЛАДКИЙ ЧИЛИ\САЦИБЕЛИ\ЧЕСНОЧНЫЙ / (50) **95 ₹****  
**MUSTARD, GARNET, TKEMALI, SWEET CHILI, SATSIBELI, GARLIC**


## ХЛЕБНЫЕ ИЗДЕЛИЯ СОБСТВЕННОГО ПРОИЗВОДСТВА / HOMEMADE BREAD PRODUCTS

 **"ЮККА" / "YUCCA"** (200) **75 ₹**  
Традиционная жареная татарская лепёшка / Traditional fried Tatar flatbread

**КУКУРУЗНЫЙ / CORN** (60) **30 ₹**

**БОРОДИНСКИЙ / BORODINSKY** (60) **30 ₹**

## ДЕСЕРТЫ / DESSERTS

 **"ЧАК-ЧАК" / "ШАК-ШАК"** (50) **110 ₹**  
Традиционное татарское лакомство с мёдом / Traditional Tatar delicacy with honey


**ЧИЗКЕЙК КЛАССИЧЕСКИЙ / CLASSIC CHEESECAKE** (100) **290 ₹**


**ПИРОЖНОЕ «МЕДОВИК» / MEDOVIK** (100) **250 ₹**


**ПИРОЖНОЕ "МУРАВЕЙНИК / CAKE "ANTHILL"** (120) **180 ₹**


**МОРОЖЕНОЕ В АССОРТИМЕНТЕ / ICE CREAM ASSORTED** (160) **250 ₹**

## НАЦИОНАЛЬНАЯ ВЫПЕЧКА / NATIONAL PASTRIES

 **"ГУБАДИЯ" / "GUBADIA"** (100) **120 ₹**  
Корт, яйца, изюм, сахар, рис, тесто бездрожжевое / Court, eggs, raisins, sugar, rice, dough without yeast

 **"ЭЛЕШ" С ПТИЦЕЙ / "ELESH" WITH POULTRY** (100) **110 ₹**  
Куриное филе, картофель, лук репчатый, тесто бездрожжевое / Chicken fillet, potatoes, onions, yeast-free dough

 **"ЭЧПОЧМАК" / "ЕШРОСНМАК"** (100) **160 ₹**  
Говядина, картофель, лук репчатый, тесто бездрожжевое / Beef, potatoes, onions, yeast-free dough

 **"КЫСТЫБЫЙ" С КАРТОФЕЛЕМ / (150/20) **140 ₹****  
**"KYSTUVUY" WITH POTATOES**  
Пресное тесто, картофельное пюре, подается со сметаной / Unleavened dough, mashed potatoes, served with sour cream